

SEČOVČAN

Mesačník občanov Sečoviec a okolia



27. marec 2013

číslo 3/2013

ročník 18

cena 0,20€



**MESTO PLÁNUJE
OPRAVIŤ CHODNÍKY
CEZ PPP PROJEKT**

3. strana

**V SEČOVCIACH OTVORILI
PAMÄTNÚ IZBU
JÁNOVI MURÍNOVI**

5. strana

**TERÉZIA FERENČÍKOVÁ
TRETIA**

8. strana

Najvzácnejší dar v Sečovciach odovzdal aj 114-násobný darca

Krv pod erbom mesta darovali učiteľia, študenti aj policajti

Učiteľia, študenti, športovci, policajti, vojaci, zamestnanci mesta, bežní ľudia, ale aj pravidelní darcovia krvi. Títo všetci sa rozhodli podarovať najvzácnejší dar – krv, na akcii s rovnakým názvom. Pripravilo ju mesto Sečovce v spolupráci s Miestnym spolkom SČK. Sečovce sa ňou zapojili do tradičnej Valentínskej kvapky krvi. Padli dva rekordy. Prvý urobila Spojená škola Sečovce, z ktorej prišlo až 29 darcov! Druhý sa vydaril Jozefovi Dzureňovi, ktorý absolvoval neuveriteľný 114-ty odber krvi. Tím z Národnej transfúznej služby v Košiciach odchádzal spokojný.

„Myslím, že takéto podujatie tu chýbalo. Aj preto sme sa rozhodli to vyskúšať pod hlavičkou mesta. Motívom bolo pomôcť tým, ktorí krv potrebujú, lebo nikdy nevieme, kedy ju budeme potrebovať my,“ vysvetlil primátor mesta **Jozef Gamráť**. Mestská akcia prilákala aj futbalistu-rozhodcu Lukáša Hufnágela. Prezradil, že krv dal okružky 5-ty krát: „Prišiel som rád, je lepšie darovať tu ako ísť do nemocnice.“ Možnosti darovať krv mimo sterilného nemocničného prostredia využíva aj **Jozef Dzureň** zo Zemplínskej Teplice (na snímke). Povedal, že do Sečoviec chodí pravidelne na motorkárske odbery do pubu Slza, ale tentoraz mu termín „vyšiel“ na prvý mestský odber. „Mal som čas,“ vysvetlil s úsmevom. Dodal, že krv dáva pravidelne už od vojny: „Vtedy som si povedal, že radšej dám krv ja ako-by ju mali dať mne a dodnes sa toho

držím (smiech).“ Skromný darca prezradil, že je držiteľom Kňazovického plakety, ktorá sa dáva za 100 odberov. „Dnes podarujem 114-ty krát,“ skonštatoval.

Ďalšou vzácnosťou boli zástupcovia Spojenej školy Sečovce. Väčšina z nich boli študenti – prvodarcovia, ktorých prišli s 3 profesormi. **Ivane Lajčákov**ej jej odberový debut nevyšiel. „Mobilné odbery považujem za lepšie ako nemocničné a najmä, keď ideme takto v skupinke – je to super,“ myslí si. Skupinkou mala na mysli kvarteto maturantiek zo 4. G – okrem **Ivany** prišli aj **Jozefína Špavelková**, **Monika Miklošová** a **Viktória Koščová**. Všetky sa zhodli: „Chceli sme to vyskúšať – ponúkla nám to škola, je to tu prvýkrát, tak prečo nie. Prideme aj nabudúce, ak tu budeme.“

Premiéru aj s odberom absolvovala členka komisie kultúry, učiteľka

Marta Straková. „Stále som to chcela skúsiť, ale vždy mi do toho niečo prišlo. Som prekvapená, koľko ľudí prišlo – teší ma účasť veľa študentov,“ uviedla. Priznala, že čoskoro ide na operáciu: „Nuž, človek nikdy nevie, či bude potrebovať krv, aj preto som tu.“ V rade čakateľov sa mihla aj predsedníčka komisie kultúry, učiteľka ZŠ Obchodná **Andrea Záhradníková**, ale kým sme ju stihli vyspovedať, bola preč, lebo darovať nemohla. Nevadí, farby školy hájili viacerí učiteľia. Aj tím mobilného odberu z Košíc prekvapil počet darcov. „Teší nás to, vôbec sme tu neočakávali. Všetko prebehlo v poriadku, organizátori pripravili dobré podmienky, bola tu výborná atmosféra,“ skonštatovala vedúca tímu **MUDr. Katarína Strúmplová**. Ocenila, že prišlo veľa študentov: „Zmyslom mobilných odberov je priblížiť sa darcom – veľa ľudí chodí práve na ne, lebo sú v domácom prostredí a v kruhu priateľov,“ vysvetlila. Podľa jej slov celkovo sa zaregistrovalo 52 darcov, z rôznych dôvodov museli vyradiť sedemnástich.

Úspešnosť 1. ročníka Najvzácnejšieho daru potešila aj primátora. Pripustil, že neočakával taký ohlas.

„Chcem sa za to poďakovať všetkým – aj tým, ktorí darovať nemohli. Dôležité je, že si našli čas, prišli a chceli. Potešilo ma, že podujatie spojilo ľudí rôznych profesií – učiteľov, policajtov, zamestnancov mesta, študentov, vojakov a iných. Dúfam, že sa to stane tradíciou,“ uviedol. Dodal, že osobitne chce vyzdvihnúť aktivitu Spo-



Jozef Dzureň

jenej školy Sečovce a jej vedenia ako aj všetkých maturantov – prvodarcov: „Všetkým prajem úspešné zvládnutie skúšky dospelosti a dúfam, že prídu aj na ďalší ročník.“ (lyv)

Prvý v raji

Každoročne si katolícka cirkev a s ňou azda celý svet pripomína Paschu – Veľkú noc. Na otázku, čo je Veľká noc, mi študenti odpovedali: „Sviatok jari, sviatok veľkonočnej šunkky, sviatok života, sviatok zmŕtvychvstania. Jedna z odpovedí však bola obzvlášť zaujímavá. Znela: „Je to sviatok odpustenia.“ Táto odpoveď ma zaujala najviac, pretože odpustenie je niekedy väčším zázrakom, ako samotné vzkriesenie. Boh totiž dokáže človeka vzkriesiť z hrobu, nedokáže ho však prinútiť „odpustiť“. Typickým príkladom sú aj dvaja zločinci po Kristovom boku na kríži – Dismas a Gestas.

Dismas bol zločincom po pravej strane Ježišovej kríža, tzv. kajúci lotor. Gestas zasa, zbojník vľavo. Boli ukrižovaní spolu s Ježišom za svoje zlé skutky. Podľa legendy sa traduje, že Dismas patrili k bande lupičov, ktorá prijala Svätú rodinu pod svoju strechu, keď utekali s malým Ježiškom do Egypta. Lupiči prijali Svätú rodinu úctivo a dovolili im prespať vo svojom príbytku. Starala sa o nich Dismasova matka. Doniesla im jedlo a tiež dovolila, aby Mária vykúpala u nich malého Ježiška. Dismas mal vtedy 3 roky a bol malomocný. Mária potom povedala tej žene, aby vykúpala svojho malomocného syna vo vode, v ktorej sa predtým kúpala Ježiško. Chlapček Dismas po vykúpaní vyzdravel. Na kríži tento zbojník Dismas počul od Ježiša: „Ešte dnes budeš so mnou v raji...“ Jeho hriechy život a zlé skutky ho dostali na zemi do rúk ľudskej spravodlivosti a odsúdili na smrť ukrižovaním. Avšak jeho výkrik Ježišovi: „Spomeň si na mňa vo svojom kráľovstve“, ho oslobodil od malomocenstva hriechu a

zaslúžil mu prvenstvo v raji. Dokázal odpustiť sám sebe, prijal spravodlivý trest a napokon dovolil, aby mu odpustil aj Ježiš.

Lotor na ľavej strane – Gestas - bol celkom iný. Keď čítame jeho výroky, nemôžeme sa vyhnúť slovu cynik. Kto je cynik? Niektorí definujú cynika ako idealistu, ktorý stratil svoje ružové okuliare a precitol do reality. V skutočnosti ide o to, že človek, ktorý bol pôvodne idealista, sa pod vplyvom ťažkostí, ktoré mu spôsobovali ľudia, a polien, ktoré mu hádzali pod nohy, vzdal všetkých ideálov a dnes z neho ostal človek, ktorý sa s pohrdaním vysmieva všetkým snahám ľudí, pretože už v nič neverí. Cynik v nikom nevidí dobro, kým zlo vidí v každom. Je ako sova, ktorá v tme vidí a vo svetle je slepá. Pre neho jestvujú len dva typy ľudí: zlí otvorene a zlí skryto. Jednoducho každý človek je pre neho zlý, a preto nedôveruje nikomu a ničomu. Kto si raz vyjadril, že cynik je ten, kto pozná cenu všetkého, no neuznáva hodnotu ničoho. Veci a úsilia sú pre neho drahé, lebo ho stoja veľa, výsledok je nulový, pretože „nič nestojí za nič“. Cynik sa tak napohľad javí cez to, čo hovorí, ako mudrc, ktorý spoznal život a svet taký, aký je, no jeho múdrosť je iba zdaním. Cynik nie je ochotný sa už ničomu naučiť a nič zmeniť. Jeho stav je definitívny. Cynik je slepec, ktorý sa pre slepotu rozhodol sám. Odmietol svet, pretože sa bojí, že ho zraní a sklame. Kto si povedal, že cynik je človek, ktorý hľadá čestného človeka pomocou ukradnutého lampáša.

Ako však lotrovi vľavo „pomohol“ jeho cynizmus? Poslúžili mu cynické výroky na adresu Ježiša? Ani trochu.

Duchovné slovo

Cynik je v skutočnosti nešťastný človek, ktorého všetky akcie sú namierené proti nemu samému. Cynizmus je najhroznejšia vlastnosť človeka, pretože ho vedie do definitívne slepej uličky. Nato, aby sme sa vyhli cynizmu, si musíme jednoducho pripomínať, že nikto na svete nedostane všetko, čo by si želal. Nikomu na svete nevyjdú všetky jeho plány. No ak sa naozaj usilujeme a sme voči ľuďom slušní a veľkorysí, zažijeme zázraky.

Táto Veľká noc by teda mala byť nie

o cynizme typu: „To sme už počuli... To nejde... To nemá zmysel... My vieme svoje... Ten sa už nikdy nezmení.“ Prajem všetkým občanom mesta Sečovce, aby počas týchto sviatkov zažili zázrak zmierenia a odpustenia. Aby (ex) manžel odpustil (ex) manželke a naopak, aby rodičia odpustili deťom a deti rodičom, aby sme si dokázali ako občania, susedia, priatelia navzájom odpustiť a prijať sa takými akými sme. Christos voskresne

Tomáš Haburaj



V kultúrnom dome sa uskutočnil VI. ročník Veľkonočnej výstavy. Vyčaril naozajstnú predveľkonočnú atmosféru. Nádhernými dielkami sa na nej prezentovali: Spojená škola internátna Trebišov, Katarína Timková, Spojená škola Sečovce, ZŠ Obchodná, ZŠ Komenského, Reedukačné centrum Bačkov, Cirkevná spojená škola Sečovce, ZUŠ Dargovských hrdinov, Detský domov Sečovce, Melinda Ermová, Oľga Arvayová, Katarína Machová, Jana Suchá (ZŠ Vojčice), Lucia Sekeráková, Anna Dulaiová (Sečovce), Zuzana Ovsňonková (Trebišov), ŠŠI Michalovce, ŠZŠ Sečovce a Centrum voľného času Sečovce (na snímke).
Snímka: (mj)

Prvá stavebná sporiteľňa napriek kríze pomáha bývaniu na Slovensku Záujem východniarov o stavebné sporenie sa zdvojnásobil!

Systém stavebného sporenia je neustále k dispozícii všetkým, ktorí chcú zlepšovať svoje bývanie. Rok čo rok sa ukazuje, že prostriedky investované z tohto osvedčeného mechanizmu do bývania prinášajú svoje ovocie. Vlni Prvá stavebná sporiteľňa, a. s., celkovo vynaložila na riešenie bytovej otázky 507,45 milióna eur. V porovnaní s rokom 2011 ide o 14-percentný nárast. Najviac peňazí tradične smerovalo na rekonštrukcie a obnovu súčasného bývania - až 308 mil. €.

Aktuálna situácia v bytovom fonde na Slovensku nie je dobrá. V počte bytov na 1 000 obyvateľov je naša krajina na chvoste. Ide iba o 326 bytov. Napríklad v Nemecku je toto číslo 490. Nepriaznivé sú tiež výsledky v sektore stavebníctva. Jeho produkcia rok čo rok klesá. Vlni sa v Košickom kraji dokončilo iba 1 206 nových bytov. Ceny nehnuteľností pritom v niektorých regiónoch naberajú na obrátkach. V dôsledku krízy síce mierne poklesli, ale na slovenské pomery zostali nadhodnotené. V Košickom kraji stál v minulom roku štvorcový meter bytu 975 eur. Priemerná mesačná mzda v tomto regióne však bola iba 613 eur. Obyvateľ juhovýchodnej časti Slovenska si tak mesačne nezarábil ani na jeden štvorcový meter bytu. Aj napriek týmto negatívnym dôsledkom krízy, stavebné sporenie dáva do bývania čoraz viac peňazí. Slováci si uvedomujú

ťažké časy a preto si jednak sporia, ale oceňujú aj výhodnosť a bezpečnosť úverov poskytovaných PSS. Vlni si klienti uzatvorili zmluvy o stavebnom sporení s objemom cieľových súm o 15 % vyšším ako v roku 2011. Najväčšia stavebná sporiteľňa tiež v minulom roku poskytla o 15 % viac úverov na bývanie ako v roku predchádzajúcom. Pozitívne výsledky dosiahol aj región Košice. Najmä v počte novozatvorených zmlúv o stavebnom sporení prerástol všetky očakávania. Nárast bol dvojnásobný (z 8 379 v roku 2011 na 16 967 zmlúv v roku 2012). O 26 % vzrástol aj počet úverov na bývanie poskytnutých v košickom regióne.

PSS ako líder na trhu stavebných sporení v tomto období ponúka úvery na bývanie s historicky najnižšími úrokovými sadzbami už od 1 %. Ozradňuje sa to aj na aktuálnej produkcii vo všetkých regiónoch Slovenska,

košický nevnímajú. Podobnú akciu sporiteľňa ponúkala aj vlni. Aktuálne výsledky však ukazujú, že klienti majú o úvery enormný záujem. Vo februári 2013 vybavili obchodní zástupcovia v košickom regióne 295 úverov na bývanie. V porovnateľnom období minulého roka to bolo 221 úverov. Nárast je 25 %. Vzrastá aj objem schválených úverov. Z 3,6 mil. eur vo februári 2012 na 4,5 mil. eur vo februári 2013, čo predstavuje 20-percentný nárast. Úverová akcia pre fyzické osoby nie je jedinou. Sporiteľňa už od roku 2000 pomáha zveľaďovať aj bytové domy na Slovensku. Spoločenstvá vlastníkov bytov, bytové družstvá a iní správcovia majú o stavebné sporenie či úvery na obnovu bytových domov neustále záujem. A teraz sa ešte zvyšuje. PSS totiž ponúka úvery na obnovu bytových domov s úrokovou sadzbou len 2,99 %. Dôkazom záujmu o mo-

demizáciu bytoviek je aj porovnanie počtu a objemu úverov pre právnické osoby za celé Slovensko. Kým v roku 2011 to bolo 334 úverov v celkovom objeme 41,57 mil. eur, vlni záujem narástol na 374 úverov za 42,91 mil. eur. Nárast úverov na obnovu bytových domov sa týka aj košického regiónu. Úvery na obnovu bytových domov s úrokom len 2,99 % spôsobili zvýšený záujem klientov. Za prvé dva mesiace roka 2013 PSS vyplatila 1,68 mil. eur na obnovu bytoviek v košickom regióne.

Stavebné sporenie je produktom, ktorý vznikol v kríze. Preto si aj s tou súčasnou poradí. Jeho bezpečnosť a stabilita vedie ľudí k odkladaniu si peňazí, aby si následne zveľaďovali svoje bývanie. Stabilné úroky, štátna prémie, výhodné zhodnotenie vkladov či zákonný nárok na stavebný úver už využili vyše 2 milióny klientov Prvej stavebnej sporiteľne, a. s. Dôkazom úspešnosti je aj to, že v čase hlbokéj hospodárskej krízy, ide zo systému stavebného sporenia do bývania stále viac peňazí.

Mesto plánuje opraviť chodníky v meste cez PPP projekt

Kontrolórka sa vzdala funkcie, náhradník nenastúpil

Dve nové VZN, výsledky súťaží, vyhlásenie ďalších voľby kontrolóra, doplnenie komisií. Aj týmito témami sa zaoberali poslanci na 2. tohtoročnom zasadnutí Mestského zastupiteľstva. Radných zostáva jedenásť - náhradník nenastúpil.

Nový kontrolór, nový poslanec

Prvým tematickým blokom boli personálne veci. Dušan Bajus mandát odmietol. Poslanci preto vyhlásili ďalšieho, ktorým je Marián Vasilíšin. Na vedomie vzali, že sa funkcie vzdala kontrolórka. Nové voľby kontrolóra sa uskutočnia 3. mája. Po viac ako polroku začne konečne fungovať komisia zdravotníctva. Za nových členov z radov neposlancov zastupiteľstvo vybralo o. Michala Fedorčáka a Silviu Korpesiovú. V komisii pre ochranu verejného záujmu Mareka Kožucha nahradí jeho stranicky kolega z SDKÚ Vladimír Bajus. Poslanci schválili aj zostavu novej školskej rady ZUŠ.

Nížili poplatok za opatrovanie

V bloku VZN prerokovali návrh mestskej normy o povinnosti podnikateľov vypracovať povodňové plány. Stanú sa súčasťou celomestského povodňového plánu, ktorý príde na

rad o pár mesiacov. Druhé VZN rieši sociálne služby a výšku úhrad za ne. Vlnajšie VZN totiž stanovilo poplatok za hodinu opatrovania 1,66 €, čo je síce len polovica reálnych nákladov, ale pre ľudí veľa. Po úprave, ktorá začne platiť od 1. mája tohto roka to bude len 0,76 €, zvyšok nákladov doplatí za ľudí, odkázaných na opatrovanie, mesto.

V CVČ plánujú Centrum pre rodinu

Poslanci schválili prenájom stĺpov pre spoločnosť MKTS, aby na ne mohla položiť optické káble. Výhodou je, že na ne mesto bude môcť napojiť rozširujúci sa kamerový systém, ktorým sa snaží zvýšiť bezpečnosť občanov. Prerokovali aj prenájom časti budovy CVČ združeniu Gaudium. To v spolupráci s OZ Kačiatko plánuje vytvoriť Centrum pre rodinu. Poslanci ocenili entuziazmus a plány združení, ale vzhľadom na náklady symbolické nájomné 1 € združeniu nateraz schválili len do konca septembra. Potom ná-

jomný vzťah prehodnotia.

Vecné bremená: Platiť či neplatiť?

V ekonomickom bloku zastupiteľstvo prerokovalo správu o inventarizácii majetku mesta. Schválilo aj presun záložného práva z budovy požiarnej zbrojnice, ktorú mesto predáva cez verejnú súťaž. Za úver od banky ňou mesto ručilo od roku 2002. Ťarcha ručenia sa teraz presunie na Dom služieb. Diskutovalo sa aj o vecnom bremene pre spoločnosť AHA. Tá oň požiadala, lebo inžinierske siete k tom stavebným pozemkom pri Tesco sú položené na mestských pozemkoch s výmerou asi 60 m². Poslanci rozhodovali, či bremeno mesto umožní zriadiť odplatne alebo nie. Zhodnotili, že ide o malú výmeru. Zvažovali, že neexistuje manuál, podľa ktorého by pri vecných bremenách postupovali – preto súhlasili, aby sa zriadilo tensoraz bezodplatne.

O mestské budovy bol záujem

V majetkovom bloku si poslanci vypočuli informáciu o výsledkoch 4 súťaží, ktoré vyhlásili vo februári.

Tri z nich mali víťaza - záujem bol o byt v Zetore, knižnicu aj zbrojnicu. Kým pri byte víťaz znalecký posudok nepreskočil, pri budovách víťazi výkričnú cenu navýšili o 3-tisíc €. Poslanci víťazov odobrili. Štvrtá súťaž, na prenájom pivnice pod kultúrnym domom, skončila bez víťaza, preto ju vyhlásili druhýkrát. Po takmer roku sa vrátili aj k 6 stavebným pozemkom na Letnej ulici, lebo vlnajšie súťaže boli neúspešné. Mesto ich opätovne ponúka na predaj na výstavbu rodinných domov, znalec ich momentálnu hodnotu odhadol na 11,70 € za m².

Chodníky chcú riešiť cez PPP projekt

Keďže občania sa stále sťažujú na zlý stav chodníkov, mesto rozmýšľa nad ich jednorazovou rekonštrukciou formou PPP projektu. Poslanci odobrili zoznam úsekov, ktoré by mesto chcelo opraviť a celkový odhad, koľko by oprava mala stať. Číslo je ohromujúce – ak by mesto chcelo opraviť naraz hoci len jednu stranu chodníkov na svojom území, stálo by to asi 1,6 mil. €. Teraz je na poslancoch, ktoré úseky do projektu PPP vyberú. Poslanec Vladimír Bajus sa prihovára za Kochanovskú ulicu, s čím sa stotožnil viaceri. (lyv)

Ako ďalej s prehradenou Vysokou?

Prehradená Vysoká ulica ďalej trápi ľudí – dôchodcov, veriacich, cestujúcich, školákov a všetkých, ktorí musia ísť naokolo. Aj komisia, ktorú zriadilo zastupiteľstvo, riešila dilemu, čo je dôležitejšie – vlastnícke právo alebo verejný záujem? Na liste vlastníctva je pozemok zapísaný ako komunikácia. Konečný verdikt poslancov znie: nesúhlasia s prehradením ulice, petícia nespokojných ľudí je opodstatnená, splnomocnili primátora ďalej rokovať s majiteľkou pozemku a keď to inak nepôjde, riešiť problém aj súdnou cestou. (lyv)

Kultúrny dom pozýva

...v nedeľu 14. apríla o 14.00 hod. sa uskutoční výročná členská schôdza Slovenského zväzu záhradkárov

...v piatok 26. apríla o 17.00 hod. otvorí V. ročník Tanečnej prehliadky, vstupné 0,50 €

...v utorok 30. apríla o 19.00 hod. sa uskutoční stavenie mája pri fontáne, o 20.00 hod. bude kultúrny dom patriť TS Mars, ktorá oslávi 20. rokov svojej existencie

Čo priniesol život

• **Konečne opraví strechu mestskej polikliniky, ktorá bude po novom šikmá. Mesto na to použije peniaze z predaja budov. Poslanci na to vyčlenili 75 000 €.**

• Sečovce sa stali súčasťou Miestnej akčnej skupiny (MAS), ktorá združuje 17 obcí. MAS sa môže hlásiť do rôznych projektov, výziev a grantov. Výhodou je, že MAS má väčšiu šancu uspieť ako keby sa o financie uchádzala každá obec sama. Zabehané MAS si zo spoločných projektov opravujú chodníky, budovy, školy a pod.

• **O byty na Bačkovskej je ďalej záujem. Mesto splnomocnilo právnik, aby ho zastupoval pri rokovaniach a konzultoval podmienky prípadného prevodu. Dôležité je, že každý záujemca musí zohľadniť všetky pripomienky poslancov a potreby podnikateľov, ktorí sú tu v prenájme. Bez toho žiadny prevod nebude!**

• Primátor a 2 poslanci sa počas pracovnej cesty v Nemecku stretli s generálnym sekretárom pre Rómov Romanom Rosem, ktorý sa zodpovedá priamo Angele Merkelovej. Nemecko sa o Sečovce zaujíma. Naším ukázali ako to s Rómami funguje tam. Hneď na to našu delegáciu prijali aj na slovenskej ambasáde. (lyv)



Mesto Sečovce vyhlasuje tieto obchodné verejné súťaže:

1. 2. kolo o najvhodnejší návrh na uzavretie zmluvy o prenájme nebytových priestorov vo vlastníctve mesta, konkrétne: priestorov pod budovou v katastrálnom území Sečovce, obec Sečovce, ulica Nám, sv. Cyrila a Metoda, okres Trebišov, súpisné číslo 42, vedenej na LV č. 2724, druh stavby: budova pre kultúru a na verejnú zábavu (kultúrny dom), vybudovanej na parcele registra „C“, v katastrálnom území Sečovce, obec Sečovce, okres Trebišov, parc. č. 1540, druh pozemku zastavaná plocha a nádvorie, o celkovej výmere 249,15 m².

2. 3. kolo o najlepší návrh kúpno-predajnej zmluvy na predaj nehnuteľného majetku mesta, konkrétne pozemkov, nachádzajúcich sa v katastrálnom území Sečovce, obec Sečovce, ulica Letná, okres Trebišov, zamerané v geometrickom pláne č. 36587656-40/2011, vypracovanom na určenie vlastníckeho

ho práva k nehnuteľnostiam, a to konkrétne:

- A/ pozemok, parcela registra C, parc. č. 2717/3, zastavané plochy o výmere 661 m²,
- B/ pozemok, parcela registra C, parc. č. 2717/4, zastavané plochy o výmere 660 m²,
- C/ pozemok, parcela registra C, parc. č. 2717/5, zastavané plochy o výmere 661 m²,
- D/ pozemok, parcela registra C, parc. č. 2717/6, zastavané plochy o výmere 661 m²,
- E/ pozemok, parcela registra C, parc. č. 2717/7, zastavané plochy o výmere 660 m²,
- F/ pozemok, parcela registra C, parc. č. 2717/8, zastavané plochy o výmere 787 m².

Podmienky OVS sú v plnom znení zverejnené na úradných tabuliach a webovom sídle mesta www.secovce.sk v sekcii Úradná tabuľa – Oznamy, zámery. Bližšie informácie o OVS a o obhliadke majetku, na ktorý sa súťaže viažu, je možné získať do 09.04.2013 na MsÚ Sečovce.

Marsáci dostali od primátora neočakávaný darček k MDŽ Splnil sľub, skupine podaroval 1 500 eur

Nikdy nie je neskoro. Toto si povedali primátor mesta Jozef Gamrát a vedúca TS Mars Katarína Pilátová v deň MDŽ. Tento deň na pôde svojej kancelárie splnil svoj sľub finančne pomôcť tanečnej skupine. Nestorke sečovských tanečných talentov ako správny muž zagrataloval aj k MDŽ - s čokoládou v ruke.

Sľub dal primátor na vlnajšom galaprograme Golden Mars, kde prehlásil, že Marsu podaruje svoje prvé zvýšenie platu, teda rozdiel medzi svojim pôvodným a upraveným platom. „Priznám sa, že som na to zabudol, lebo dievčatá z Marsu sa nepripomenuli. Celé MDŽ sa točilo okolo dotácie Marsu na účasť na festivale v Brne, čo tiež nebolo jednoduché, ale podarilo sa. No a vtedy mi dobrí ľudia pripomenuli, čo som Marsu sľúbil osobne a čo s tým. Preto som to riešil za horúca a pozval som Katku Pilátovú na stretnutie hneď v ten deň,“

reagoval primátor a dodal: „Oni si to zaslúžia. Ako primátor som hrdý na TS Mars, ktorý poznajú aj za hranicami Slovenska. Vysoko si vážim prácu vedúcej Katky Pilátovej a všetkých, ktorí v skupine pôsobia.“

Dlhšie čakanie na sponzorský dar od hlavy mesta sa Marsu oplátilo. Keďže napokon bol z rozdielu plátov v sume 592 € dar 1 500 €, Katka Pilátová nevedela, čo má povedať. „Som dojatá a veľmi sa teším v mene celého Marsu,“ reagovala s dovetkom, že každý cent bude použitý na činnosť skupiny a podporu talentovaných detí, mláde-



Primátor mesta Jozef Gamrát a vedúca TS Mars Katka Pilátová 8. marca „uzavreli“ jednu pozabudnutú záležitosť – odovzdanie finančného daru primátora skupine.

že a žien. „Zídu sa nám pri príprave osláv jubilea TS Mars, ktoré plánujeme,“ prezradila nechtiac veľké marsácke tajomstvo. A prečo sa Mars o „svoj“ dar od primátora nezaujímal? „No, bolo nám to také zvláštne ísť za ním a pripomenúť mu, že nám dačo sľúbil. My sme nevedeli ako na to,“ priznala Katka Pilátová.

Najbližšou výzvou je pre Mars účasť na Medzinárodnom tanečnom festivale v Brne, ktorý sa uskutoční v polovici apríla. Celé mesto skupine drží palce. Po návrate skupina chystá šou pri príležitosti svojich narodenín. Kedy to celé vypukne a o aké narodeniny pôjde, sa včas dozvieme.

(Iyv), snímka: (autor)

Brigáda a výtvarná súťaž na Deň Zeme

V sobotu 20. apríla sa na území Sečovíc uskutoční brigáda. Mesto Sečovce vyzýva občanov, záujmové a občianske združenia, kluby a mládežnícke skupiny aby sa prihlásili na tel. čísle 0915 110 334, alebo prišli 20. apríla o 8.00 hod. k Mestskému úradu. Brigáda sa uskutoční pri príležitosti Dňa Zeme. Dobrovoľníci vyčistia potok Trnávka v úseku od Širokej ulice po Ulicu M. R. Štefánika.

Ďalšou sprievodnou akciou osláv Dňa Zeme je výtvarná súťaž pre žiakov MŠ, ZŠ, ZUŠ, ale aj pre dospelých „Najlepšou telocvičňou je príroda“. Práce zasielajte do Centra voľného času do 15. apríla 2013. (red.)

ÚVER NA BÝVANIE S ÚROKOM UŽ OD 1%



AKCIA POKRAČUJE DO
31. MÁJA

Využite úvery na bývanie s najnižšou úrokovou sadzbou, aká tu kedy bola!

Bližšie informácie vám radi poskytnú
obchodní zástupcovia PSS, a. s.:
Nám. Sv. Cyrila a Metoda 154, Sečovce,
tel. 0915 890 342, 0918 716 670,
0902 626 565, 0917 098 197

www.pss.sk

Priklad – výška úveru: 50 000 €, nasporená suma: 25 020 €, hodnotiace číslo: 50. Medziúver – úroková sadzba 1% p. a., výška splátky: 41,67 €/mes., počet splátok: 8. RPPN: 4,10 %. Stavebný úver – úroková sadzba 4,75 % p. a., výška splátky: 300 €/mes., počet splátok: 100, RPPN: 6,66 %, posledná splátka: 210,97 €. Celková doba splatnosti: 108 mes., celková čiastka: 58 467,81 €. Poplatky – vedenie účtu: 128 €, spracovanie úveru: 600 €, rizikové životné poistenie: 20 €/mes., znalecký posudok: 140 €, zápis záložného práva: 66 €.



PRVÁ STAVEBNÁ
SPORITEĽŇA

V Klube dôchodcov otvorili pamätnú izbu o. Jánovi Murínovi

V polovici marca (15.) v dome, kde sa narodil priekopník cyrilo-metodského hnutia na Zemplíne Ján Murín, slávnostne otvorili pamätnú izbu. Jej súčasťou sú fotografie, dokumenty a predmety približujúce jeho život.

K prítomným sa okrem predsedu Spolku sv. Cyrila a Metoda a zástupcu zo Slovenského historického ústavu Maticy slovenskej prihovoril primátor Sečoviec Jozef Gamrát a Murínova dcéra **Viera Michalková**, ktorá žije v Bratislave. Na našu otázku, čo otvorenie pamätnej izby pre ňu znamená, odpovedala: „*Veľmi veľa. Aj preto, že sme to nečakali. A zrazu prišla pozvánka. Nesmierne si to ceníme. Hoci sme vyrastali v Čechách, pre mojich rodičov bol Zemplín srdcovou záležitosťou. My sme Zemplinčania – to nám stále prízvukovali. Aj pre nás sa*



Zemplín stal zemou plnou všetkých krás.“

Komunistický režim Murína prenasledoval, odsúdili ho na nútené

práce a nemohol vykonávať kňazskú činnosť. Ján Murín v roku 1941 spoločne s Jozefom Pichonským založil v Michalovciach kultúrno-náboženský

spolok, ktorý dnes nesie názov Spolok sv. Cyrila a Metoda.

Súčasťou spomienkového programu bola sv. liturgia v Gréckokatolíckom chráme sv. Cyrila a Metoda a prednášky viažuce sa k téme odkazu gréckych vierozvestcov, cyrilo-metodskému spolku a životu J. Murína.

Organizátormi boli: Mesto Sečovce, Spolok sv. Cyrila a Metoda a Matica slovenská.

Pamätná izba je zriadená v jeho rodnom dome na ulici SNP, na ktorom v roku 2009 osadili pamätnú tabuľu na jeho počesť. **Záujemcovia o prehliadku pamätnej izby nech sa prihlásia na tel. č.: 056/285 02 37 alebo 056/678 24 37.**

Podujatie sa uskutočnilo pri príležitosti 100. výročia narodenia Jána Murína, ako aj osláv 1150. výročia prichodu sv. Cyrila a Metoda na Veľkú Moravu. **Text a snímka: (mj)**

Žena - život, pokoj, láska, obeta, domov..



Žena - život, pokoj, láska, obeta, domov... Pod týmto mottom sa v kultúrnom dome pri príležitosti Medzinárodného dňa žien uskutočnil kultúrny program. Prichádzajúce oslávenkyne s karafiátom v ruke vítal primátor mesta Sečovce Jozef Gamrát. Ani ženy, ktoré si v sále kultúrneho domu našli svoje miesta už niekoľko minút pred samotným začiatkom podujatia, neobišli naprázdno – primátor im kvety odniesol a odovzdal priamo tam.

Úvod slávnosti patril vernisáži fotografií Srdcom fotia život. V minigalérii kultúrneho domu svoju tvorbu

Lörinčík. V kultúrnom programe sa predstavili: Detský folklórny súbor Pavička, spevácko-inštrumentálna



prezentovali: Ola Foltinová-Bubenková, Vlado Majcher, Michal Majcher, Rastislav Jílek, Jozef Danko a Ján

skupina z Reedukačného centra v Bačkove a Malá Parchovianka.

(mj), snímky: (autor)

Pasovali ich za čitateľov

V polovici marca sa v Mestskej knižnici uskutočnili slávnostné zápisy prvákov. Knihovnička Mária Májovská ich najprv pasovala za čitateľov knižnice, po podpísaní sa na pamätný plagát si spoločne prečítali peknú rozprávku, nakoniec každý dostal novúčičkú preukaz a zároveň si vypožičal prvú knihu. V čase našej návštevy sa na tejto slávnosti zúčastnili žiaci 1. C triedy ZŠ Obchodná s učiteľkou Evou Titkovou. **Text a snímka: (mj)**



28. januára sa telocvičňa pri Základnej škole Obchodná premenila na čarovnú rozprávkovú krajinu. Konal sa KARNEVAL pre žiakov 1. stupňa. Mohli ste tu stretnúť princeznú, ježibaby, víly či čarodejnice, princov, pirátov a super hrdinov, zvieratká z rôznych rozprávok, ale aj športovcov či mobil. Každá maska bola jedinečná a vytvorená s fantáziou. Úžasny kúzelník Wolf svojimi trikmi, humorom a tanečnými kreáciami zaujal všetky deti. Ich tváre prezrádzali údiv, napätie, radosť i nadšenie. Súčasťou karnevalu bolo aj vyhlásenie víťazov v zbere papiera za 1. polrok. Zvíťazili žiaci II. A triedy, ktorí dostali chutnú tortu. V tombole sa šťastie usmialo na 24 žiakov. O tom, že sa karneval vydaril, svedčí úprimná a nefalšovaná detská radosť, ktorá bola súčasťou celého podujatia. **(kf), snímka: (archív školy)**

Kochanovce - stratená dedina detstva (26)

Kochanovská Veľká noc bola od dávna oslavou vzkriesenia. Vzkriesenia ukrižovaného Krista, nie prírody zo zimného spánku. Veď roľnícka zemplínska obec sotva mala tušenia o dišputách mestských etnografov o podávaní si rúk pohanských a kresťanských veľkonočných tradícií. Aj v 2. polovici 20. storočia, keď nástenky rozkvitali radostnými Sviatkami jari – náhradou Veľkej noci – a folklórne skupiny v televízii topili Morenu a vykonávali pohanské rituály, v kochanovských domácnostiach to bolo naďalej o skrišenu (vzkriesení) a švecila še paska s paradnima chľebovkami na košaroch (foto). Zvykoslovné tradície širšieho veľkonočného obdobia pre ulicu boli súčasťou, nie podstatou Veľkej noci. Z nich prežilo varene pirochov na Žefeni štvrtok, olivanka, jedálny lístok pôstneho obdobia, lebo nielen od regiónu k regiónu, ale niekde od obce k obci má svoje špecifiká. Etnograf PhDr. Ján Ordoš v 12 – stránkovom materiáli „Veľkonočné zvyky a tradície“ píše, že: „...tie boli v minulosti pestršie a bohatšie, žiaľ, mnohé zanikli už pred 1. svetovou vojnou“. Dávno sa nikto nebeží umývať do tečúcej jarkovej vody, o Morene u nás niet ani dôkazu, v chlievoch po roku 1957 niet kráv, nuž blednú aj spomienky na kahanovské bosorki, čo tam vo veľkonočnom čase škodili. Zato na križných dráhach to Zelený štvrtok alebo Veľký piatok vraj tancujú dodnes. A že i u Kadlubcu (hájik v poli severovýchodne od Kochano-

viec) čuc vše na Veľki piatok spod zemi hlasni špiv i tañec, jak kebi še tam šicki d'abl'i ženil'i. Bo to kediška u Kadlubcu chtoška akurat na Čarni piatok robil vešeľe, aľe jak prišla polnoc, ta še šicki vešeľovo (svadobčania), jak tam bul'i, pod žem prepadl'i, tak rozprával otec Ďuriho Hudáka z Mostovej.



Pondelková olivanka je zase ratu, aj keď každé vyliate vedro vody z nej zakaždým odplavilo niečo do minulosti. Tam zostali kahanovski oliváče, čo išče z vedrami zimnej vodi zľal'i na dvore každú dzivku tak, že na ňej suchej nitki neostalo. Dar-mo prosila, utekala, pišťala, hlavu si z diždžovníkom (pršiplášť) chránila. Babom, čo za ňu orodovali, sa neraz ňespodzivaňe (nečakane) ušlo tiež.

Starší oblievali vedrami požíčanými od domácich, mladší z bl'asanim harčičkom (plechovým hrnčekom) a nejedno Christos voskres skončilo menším úrazom. Raz Oľgu Muchovú voda z vedra zvalila najprv na krošenka (stojan na pílenie dreva) a potom i s krošenkami i s modrinami skončila v olivankovej mlačke na zemi. Ale nikto sa nehneval, v rodinách sa oblievačom tešili. A v Kochanovciach ich bolo kedysi neúrekom. V polovici 20. storočia sa objavili pri oblievačkách voňavky. Kto by si nepamätal na najkultovjšie veľkonočné voňavky FIALKA a KONVALINKA s kytičkou živých kvietkov vo vnútri fľaštičky. Tuším za 6 Kčs. Ale vyrábali sa aj „domáce originály“. Pán Pavol Mikloš nezabudol na jednu olivanku s takým doma vyrobeným parfinom: vyrobil ho jeho starší brat Jožko z pomarančových šupiek (používali sa aj z citróna, neskôr fialky v mydlovej vode, hrdlo fľašiek sa obviazovalo z rendku (handričkou). Prvú išli oblievať susedu Máriu Hricovú. Po Jožkovim Christov voskres še Marja ulapila za hlavu a dajak ju skrucilo až gu žemi. Vono tot narančovi parfin zrobil Jožko z denaturalu (lieh) a uľal jej ho rovno do očí, dobre že jej jich nevypálilo. Parfin ostal takoj na boku u Hrica a olivalo še zaš ľem z vodu. A prichádzali ďalšie novinky: striekacie pištole, plastové fľaše s dierkou vo vrchnáku, romantické nosenie dievčat na rukách pod ľadovú sprchu, značkové vône. Cibul'ovými šupkami farbené

pisanki/farbul'ki (veľkonočné vajička) ponorené do octu a potreté slaninkou, aby sa leskli, nahradili čokoládové figúrky a kraslice od výmyslu sveta.

Taká olivanka bola ťažkým dňom. Ženy zmokli od vody a oliváče ot pomišanej paľenki. Našiel sa taký, čo sebe ľubil vipic, ale väčšina a neraz maloletých doplatila na veľkonočné oľem, choľem po jednim, chlapci, šak sce už dajaki chlopi a i dzivka še nam ňeoda, keď nevypijece... Kto by si zaťazil svedomie starodievctvom oblievanej! Ta dobre, no ta po jednim... v každom dome... Večer po oblievačke sa išlo gu hudakom (na tancovačku). Bola to odmena za pohostenie. V Kochanovciach sa tancovalo v Semanovej karčme (dnes Rozman), na tráve na Semanovej lúčke pri cintoríne (dnes Leškanič) a pred Klajbanom. Ale kedy sa tu naposledy tancovalo na Veľkú noc, si dnes už nikto nepamätá.

Oblievačku s vedrom – vlastne takým menším polovedrom, čo nosilo so sebou - obnovili po čase chlapi z Mariánskej družiny pri sečovskom rímskokatolíckom kostole. Peťo Fedorčák, Marek Jendžejovský, Lukáš Hirko, Marek Kundrát, Igor Haščák, Peťo Varga, Peťo Kuriško, Janko Vajda, Dominik Pritaš, Peťo Panák, dnes všetko magistri, lekári, právnici, oblievali kochanovské dievčatá z družiny. Tak s príbuznými, susedmi, spolužiakmi so zmyslom pre tradíciu posunuli kahanovsku olivanku do nového milénia. A vi uš kupil'i parfin na olivanku? (mm)

Čas maturit aj na Spojenej škole v Sečovciach

Na pôde Spojenej školy v Sečovciach sa 12. – 13. marca posadilo k maturitným testom 55 žiakov gymnázia a 68 žiakov dennej a externej formy štúdia strednej odbornej školy v študijných odboroch – mechanik strojov a zariadení, mechanik počítačových sietí, kuchár. Aj napriek odlišnosti profesijného zamerania všetci žiaci musia splniť rovnako náročné podmienky a kritéria na ukončenie stredoškolského štúdia.

Prvá (externá) časť maturitnej skúšky mala písomnú formu, pri ktorej žiaci vypracovávali test s úlohami na výber možností a s krátkymi slovnými odpoveďami. Test vyhodnotí Národný ústav certifikovaných meraní v Bratislave. V druhej (internej) časti si maturant vybral zo štyroch tém a slohových útvarov, ktoré niekoľko minút pred začiatkom vylosovali na MŠ SR a uverejnili v rozhlase a na webových stránkach. Žiaci dostali vytačené témy, aby si z nich mohli vybrať jednu a vypracovať ako slohový útvar.

Tieto kritériá sa týkali materského jazyka, cudzích jazykov a matematiky, v ktorej je iba externá časť skúšky.

Naši žiaci si v tomto školskom roku volili ako predmet písomnej maturitnej skúšky popri povinnom predmete slovenský jazyk a literatúra aj matematiku, anglický jazyk, nemecký jazyk a ruský jazyk.

Veríme, že gymnazisti potvrdia výborné výsledky maturitných písomiek z minulého školského roka, keď zo slovenského jazyka dosiahli priemer-nú úspešnosť 70,2% čím prevýšili



celoslovenský priemer o 11,1%, v anglickom jazyku na úrovni B2 dosiahli 60,4%, čo je 5,3% nad národným priemerom. Predstihli maturantov gymnázií v našom okresnom meste, aj konkurenčné michalovské gymnázia.

Ústna časť maturit čaká na žiakov končiacich ročníkov v máji. Zvyšné mesiace im dávajú šancu dotiahnuť to, v čom ešte majú medzery.

Oľga Ščerbová
Foto: Ľuboš Tejbis

Sečovské športové piatky

Pozor! Začínáme už 19. apríla

Mesto Sečovce a Centrum voľného času Sečovce vyhlasuje súťaž v účasti „Sečovské športové piatky“. Prvé jarné vykročenie sa uskutoční v piatok 19. apríla o 18.00 hod. na Plechotičkej ulici. Zraz záujemcov je o 17.40 hod. pred Mestským úradom v Sečovciach. (red.)

Etika všedného dňa

Katolícka univerzita v Ružomberku, Dubnický technologický inštitút v Dubnici nad Váhom, Mesto Sečovce, Spojená škola Sečovce v piatok 26. apríla o 8.30 hod. usporiadajú vedeckú konferenciu s názvom: Etika všedného dňa. Vedeckí garanti konferencie: prof. PhDr. ThDr. Peter Zubko, PhD. - KU Ružomberok, doc. Mgr. Anton Heretik, PhD. - DTI v Dubnici n. Váhom. Nosnou témou konferencie bude etika v každodennom živote človeka. Cieľom tohto podujatia bude prezentácia príspevkov o rodine, práci, podnikaní, marketingu, právnom systéme SR, kultúre a histórii a pod. V prípade záujmu môžete kontaktovať organizačný výbor: Ing. Peter Sklenčár – Dubnický technologický inštitút v Dubnici nad Váhom, tel. 0905 250 818, e-mail: sklencar@dti.sk, PhDr. PaedDr. Mgr. Tomáš Haburaj - Katolícka univerzita Ružomberok, tel. 0903 982 019, e-mail: haburajt@gmail.com (red.)

Vyrobili aj perníkovú chalúpku

V Mestskej knižnici sa konalo podujatie pod názvom Rozprávko. Zúčastnili sa na ňom deti a ich rodičia, ktorých privítala čarovná víla. A tá ich oboznámila s rôznymi úlohami.

S Patom vyrábali obrázok z 3D puzzle, so Šípkovou Ruženkou ruže, s Pirátkou si zahrli hru Double a Popoluška ich vyzvíjala na tanečnom koberci. Komorník James podával čaj a sladkú maškrtu a rodičia sa mohli pohovárať aj s kráľovnou Alžbetou. Čarodejnice, baby jagy a strigy si s deťmi vyrábali perníky, ktorými si ozdobili chalúpku a Leonardo z Ninja Turtles korytnačiek ich sprevádzal pri X-boxe. Za splnené úlohy deti dostávali pečiatky, za ktoré

si vyslúžili odmenu. Nakoniec prišlo na rad maňuškové divadielko o Zlatej rybke.

Ďakujeme deťom a ich rodičom, že si našli čas a strávili s nami príjemné popoludnie, mestu Sečovce, že nám umožnilo zorganizovať podujatie v priestoroch Mestskej knižnice a jej pracovníckam, že nám pomohli potešiť detskú dušičku.

Podujatie pripravili členovia OZ Hopp v spolupráci s pracovníčkami knižnice. (red.)



Počas polročných prázdnin ožila telocvičňa ZŠ Obchodná. O putovný pohár malých hviezd súťažilo šesť družstiev detí vo veku 8 – 12 rokov. Futbalový turnaj pripravilo OZ Gaudium Sečovce. Text a snímka: (mj)

Vydra riečna migruje v noci, v zime prejde až 35 kilometrov

V januárovom čísle novín Sečovčan sme našich čitateľov informovali, že v potoku Trnávka sa objavila vydra riečna. Aký je na to názor odborníka? Zdá sa, že nie je to nič mimoriadne.

„Správa CHKO Latorica vykonáva každoročný monitoring pohybu vydry riečnej aj v okrese Trebišov,“ hovorí Slávka Miňová, zo Správy CHKO Latorica. „Vydra sa živí rybami, ďalej kôrovcami, obožľivníkmi, ulitníkmi, bezstavovcami, drobnými cicavcami a vtákmi.“ Podľa jej slov, samce sa zdržiavajú v teritóriu s priemerom 15 km, samice s mláďatami v teritóriu s priemerom asi 7 km, pričom sa často prekrývajú. Za noc môžu jedinca prejsť až 10 km. Vydry migrujú medzi letnými a zimnými základňami. V zimnom období sa zdržujú v nezamrzajúcich tokoch, kde majú dostatok potravy. V tomto čase často prechádzajú z jedného

po povodia do druhého a môžu pritom prejsť až 35 km.

Vydra riečna (Lutra lutra) patrí podľa vyhlášky č. 24/2003 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon č. 543/2002 Z.z. o ochrane prírody a krajiny medzi chránené druhy živočíchov európskeho významu. Ďalej je zaradená do prílohy II (prísne chránené druhy) Dohovoru o ochrane voľne žijúcich organizmov a prírodných stanovišť (tzv. Bernská konvencia), prílohy I Dohovoru o medzinárodnom obchode s ohrozenými druhmi voľne žijúcich živočíchov a rastlín - CITES (tzv. Washingtonská konvencia), patrí medzi druhy zaradené do prílohy II (Druhy živočíchov

a rastlín, významné pre Spoločenstvo, ochrana ktorých si vyžaduje určenie osobitných území ochrany prírody) a IV (Druhy živočíchov a rastlín, významné pre Spoločenstvo, ktoré potrebujú prísnu ochranu) smernice Rady Európskych spoločenstiev č. 92/43/EHS o ochrane biotopov, voľne žijúcich živočíchov a voľne rastúcich rastlín, v červenom zozname cicavcov Slovenska je hodnotená ako druh zraniteľný, v červenom zozname IUCN je zaradená v kategórii takmer ohrozený druh a jej spoločenská hodnota je stanovená na 1 327,75 € za jedinca.

Podľa § 35 ods.1 zákona č. 543/2002 Z.z. o ochrane prírody a krajiny vydra je zakázané odchytať alebo usmrcovať, rušiť, poškodzovať, ničiť alebo zbierať jeho vajcia, poško-

dzovať alebo ničiť miesta jeho rozmnožovania alebo odpočinku, medzidruhovo krížiť, držať, prepravovať, predávať, vymieňať alebo ponúkať na predaj alebo výmenu.

Zaznamenal: (mj)

Na výberový zraz

Mladší žiaci Slavoj Sečovce Ľuboslav Ilnát a David Varga (oba za ZŠ Obchodná Sečovce) boli nominovaní do regionálneho výberu VsFZ U13 (rok narodenia 2000) na výberový zraz, ktorý sa uskutoční 8. apríla v Košiciach. Ako ďalej informoval tréner žiakov Jozef Tóth z CVČ, na zraz mali ísť pôvodne štyria chlapci, no dvaja sú nemocní. (red.)

Novinky vydavateľstva Ikar



Nórskymi médiami sa šíria poplašné správy. Našli sa dve mŕtve ženy utopené vo vlastnej krvi. Vrah po sebe nezanechal stopy, policajné vyšetrovanie sa nehybe z miesta a Harry Hole, jediný človek, ktorý by mohol pomôcť, zmizol. Ukrýva sa v špinavých opiiových brlohoch Hongkongu, aby unikol nielen veriteľom, ale najmä traume zo svojho posledného prípadu. Len čo sa vráti do Osla, vrah udrie znova. Navonok sa zdá, že obete nemajú nič spoločné. Avšak Harry zistí, že všetky ženy strávili noc v tej istej odľahlej horskej chate. Inšpektor čoskoro pochopí, že má do činenia so psychopatom, ktorý vraždí hostí jedného za druhým. Opäť čelí nielen najtemnejším silám v krajine – ale aj v samom sebe. Detektívka spisovateľa Jo Nesbo vás udrží v napätí od začiatku až do konca.



Rím. Vo Večnom meste panuje nezvyčajný rozruch. Pápež Ján Pavol III. odstúpil a bez stopy zmizol. Nikto nevie, či je vôbec nažive. V tom istom čase niekto zvlášť surovým spôsobom zavraždí jeho najbližších dôverníkov. Zatiaľ čo sa začínajú prípravy na konkláve, ktoré zvolí novú hlavu cirkvi, vatikánsky reportér Peter Adam sa pustí do pátrania po nezvestnom pápežovi. Stopy vedú k záhadnému rádu, ktorý už celé stáročia v utajení pôsobí proti cirkvi. Jeho prívrženci sa opierajú o stredoveké proroctvo: Po súčasnom pápežovi nastúpi ďalší, ktorý si dá meno Petrus II. Podľa proroctvo to má byť posledný pápež na Petrovom stolci.

Nachádza sa svet tesne pred apokalypsou? A bude apokalypsa znamenať naplnenie starého sna ľudstva, alebo koniec sveta? Peter Adam zistí, že jeho vlastná minulosť je s temnými mocnosťami spätá užšie, ako by mu to bolo milé. Pre sprisahancov predstavuje kľúč k apokalypse. Kto má rád sci-fi a fantasy, dielo Maria Giordana prečíta jednych dychom.

O finančnej gramotnosti

Spojená škola Sečovce v spolupráci s neziskovou organizáciou Junior Achievement Slovensko (JASR) a SBA realizuje finančné vzdelávanie s najperspektívnejšou skupinou - žiakmi III. O z osemročného gymnázia a ôsmakmi zo ZŠ Obchodná Sečovce.

Vyučujúca programu Viac ako peniaze Ing. Anna Rohaľová využíva so svojimi žiakmi on-line učebnicu. Interaktívne komunikuje so žiakmi v ich virtuálnej VIII. triede. Zázitkovými metódami s podporou on-line prostredia riešia testy, zodpovedajú otvorené otázky a úlohy. Aby žiaci lepšie porozumeli súčasnosti, dozvedajú sa najprv niečo o histórii pe-



Foto: E.Tejbis

ňazi a bánk, zoznamujú sa s ich úlohou, produktmi a službami. Zaujalo ich, čo ponúkajú mladým a ako si z ponuky vyberať to, čo je v ich situácii najvýhodnejšie. Učia sa o investovaní, obchodovaní na burze, možnostiach

poistenia, ale aj rizikách. Sekundárnou cieľovou skupinou projektu sú učitelia, terciárnou rodičia, širšia rodina a známi, s ktorými žiaci diskutujú o svojich školských zaniach a domácich úlohách. Mária Kubicová

Spoločenská kronika

Blahoželali sme mladomanželom

Karol Chromý a Gabriela Čopáková

Narodené deti

Paľína Giňová, Justín Gábor, Noemi Balogová, Jaroslava Bačová, Marek Mika, Kristián Farbar,

Denis Škvarkovský, Jozef Hromý, Denis Olah, Sofia Hadariová, Liliana Roláková, Nela Korunová, Miroslav Horňák, Nela Feňarová, Martin Štefanko

Navždy nás opustili

Anna Rusinková (1934), Ladislav Ranič (1950)

It'o Šimko štartoval aj na Majstrovstvách Európy veteránov

Dnes 72-ročný stolný tenista Michal (It'o) Šimko priznáva, že jeho reakcie i obratnosť nie sú už také ako voľakedy. A keďže súťaží s profesionálmi, je to poznať. Následne mení častejšie poťahy na rakete. Pri našom stretnutí mi ukázal okolo 30 diplomov, d'akovných listov a ďalších pochvál.

Už ako 14-ročný z 220 učňov na učilišti v Kropáčoch vyhráva turnaj. Následne dvakrát bol dorastenecký majster okresu Gelnica, aj majstrom v kategórii mužov. Za sečovský Slavoj hrával s Š. Rožaiom, J. Tothom, E. Sabolom, M. Kušnírom, K. Sedlákom. S ďalšou generáciou: J. Holind'ak, J.

Čupalka, štartoval za VSE – Poľnohospodárske stavby Sečovce. Vyše 20 rokov účinkoval vo Vojčiciach, tam bol 2-krát majstrom okresu vo štvorhre - s J. Mihokom a M. Ujhelym. Medzi veteránmi vo svojej kategórii si najviac cení 5., 6. a 7. miesto na Majstrovstvách SR. Na turnaji TOP 10 v



Topoľčanoch skončil piaty za ligistami Mišinským a Parískom. Na Majstrovstvách Európy veteránov v roku 2005 v Bratislave postúpil so skupiny, kde hrali Poliak, Nemec a Španiel. Turnaj mu sponzorovali: primátorka M. Bérešová a ďalší menší sponzori. Na TOP 12 v Hrani v roku 2010, hráčov okresnej súťaže, sa umiestnil na skvelom 3. mieste. V Sečovciach z

mladých hráčov vyniká Marek Pataky, nemá ale žiaducu konkurenciu.

„Tunajší stolný tenis upadá, nie sú preň vytvorené dobré podmienky. Predtým bolo viacej prístupných herní, ako dnes,“ myslí si M. Šimko, ktorý zostane verný svojmu športu, dokiaľ mu vydrží zdravotie. Teraz trénuje 2 až 3-krát týždenne, okrem veteránskych súťaží už nepreteká, len drží palce kolegom v 3. lige. Chodíva na športové podujatia v meste. Obdivuje bývalého futbalistu M. Marcinka, rekordéra v počte štartov (14) za Slavoj a hádzanárov. Takisto bežcov M. Rusnák a P. Čiliaka. **J. Madár**

Budú ryžovať zlato

V Jazdeckom klube NOXWEL sa v dňoch 4. a 5. mája uskutoční súťaž v ryžovaní zlata Karbidka 2013. Registrácia začne v sobotu o 9:00 hod. Slávnostné odomknutie klajmov, resp. otvorenie zlatokopeckej sezóny, organizátori naplánovali na 10:00 hod. Do ryžovania sa potom pustia muži, ženy, juniori, veteráni, deti, amatéri a trojčlenná štafeta. Nebude chýbať škola ryžovania ako aj voľné ryžovanie v súťažných klajmoch. Večer sa uskutoční vyhodnotenie neoficiálnych súťaží a zlatokopecá zábava. V nedeľu o 10:00 hod. sú na programe finálové kolá súťaže a o 12.00 hod. vyhodnotenie celého podujatia. **(red.)**

Volejbalový turnaj

Občianske združenie kresťanskej mládeže Gaudium Sečovce usporiadalo v sobotu 9. marca tretí ročník turnaja vo volejbale dievčat. Začal sa spoločnou modlitbou, ktorú viedol o. Peter Pacák, farár gréckokatolíckej farnosti Rozhanovce, spoločne s predsedom OZ Gaudium Miroslavom Onderkom a kaplánom miestnej gréckokatolíckej farnosti Tomášom Haburajom.

Konečné poradie: 1. Severanky Trebišov, 2. GymKO Trebišov, 3. Ajaxčanky Pakostov, 4. RODNES Sečovce, 5. Gréckokatolícka farnosť Rozhanovce.



Družstvo RODNES Sečovce hralo v zložení: Maja Korpesiová, Zuzka Korpesiová, Katka Briňarská, Lenka Kordíaková, Lucka Tomčáková a Janka Kolivošková. Snímka: M. Javorský

Okrem putovného cyrilometodského pohára družstvá o.i. dostali pizzový poukaz alebo možnosť zajazdenia si na ponikoch v miestom jazdeckom klube. Program spestrili roztlieskavačky zo ZŠ Obchodná: Barborka Il'ková, Dianka Suchaničová a Dominika Pigulová. V rámci cyrilometodského kresťanského turnaja sa v Sečovciach uskutočnil aj futbalový turnaj mužov vo veku od 15 do 30 rokov.

Terézia Ferenčíková tretia

Na ZŠ Komenského sa uskutočnila súťaž v skoku do výšky Komenského latka. Štartovalo na nej 13 dievčat a 19 chlapcov zo šiestich škôl. V oboch kategóriách zvíťazili žiaci zo ZŠ M. R. Štefánika Trebišov.

V kategórii chlapcov sa na peknom druhom mieste s výkonom 159 cm umiestnil žiak ZŠ Komenského Sečovce Marián Farbár. Bronz v kategórii dievčat získala žiačka 7. A triedy ZŠ Obchodná Sečovce Tereza Ferenčíková. Preskočila 129 cm. „Skákalo sa mi výborne,“ povedala krátko po vyhodnotení. „Do súťaže ma prihlásil môj učiteľ telesnej výchovy. Oznámil mi to ešte pred týždňom. Ja som však na to zabudla. Pripomenul mi to až dnes ráno.“ Ako prezradila, okrem atletiky rada hrá futbal a tenis. **Text a snímka: (mj)**



V úvodnom zápase jarnej časti súťaže hádzanárov sa mladší žiaci HK Sečovce predstavili v Trebišove. Odohrali dva zápasy. Výsledky: Trebišov B - HK Sečovce 6:22, Trebišov A - HK Sečovce 18:25. Oporou družstva bola autorka niekoľkých úspešných zásahov Zuzana Miklošová. Snímka: (mj)

Ján Serbín: V areáli štadióna cítiť nadšenie pre šport

Pre nepriaznivú zimu im Východoslovenský futbalový zväz presunul začiatok tohoročnej sezóny 4-tej ligy dorastencov Skupiny juhovýchod na 30. marca. Pôvodný termín bol 5.február. Prvý zápas odohrajú doma s Čičarovcami, druhý na pôde vedúcej Z. Teplice. Uviedol Ján Serbín, tréner licencie Euro B (na snímke).

Po jeseni zimovali na 7. mieste zo 14-tich účastníkov. Zároveň im odrátili 3 body vinou starého výboru, ktorý za 2 mesiace nebol schopný za-



slat' sekciu požadovaný registračný preukaz hráča. Vyvolalo to zľú reakciu v kolektíve. Na súpiske je 16 hráčov: Brankár: M. Vartaš, obrancovia: L. Bundzák, R. Gavla, J. Kudrec, D. Orendáš, D. Moškuriak,

záložníci: D. Kudrec, J. Paperák, N. Mihok, M. Mihok, L. Plitko, útočníci: P. Sopata, P. Šimon, S. Bajus, univerzálni hráči: R. Škovran, D. Domanič. Vyše 2 - mesačnú zimnú prípravu absolvovali v telocvični na ZŠ Obchodná a na svojom otvorenom ihrisku. Odohrali 3 pripravky, vyhrali s rovesníkmi z Michal'ana, rovnako úspešní boli v zápase s dorastencami Parchovan, prehrali s mužmi Dargova. Do prípravy zaradili okrem fyzickej zložky prácu s loptou v telocvični, kde dochádzalo 9-10 hráčov. Bonbó-

nikom bol dar od podnikateľa J. Tomáša - daroval im viac párov dresov zo zahraničia zn. Adidas. Nový výbor už zabezpečil nové lopty pre každého hráča. V areáli štadióna sa teraz pripravujú šatne futbalistov. Cítiť nadšenie pre šport, ktoré by sa už nemalo zastaviť. Mládež musí mať vytvorené všetky podmienky pre jej telesný, ale i osobnostný rast. Po stabilizácii je tento káder schopný skončiť do 4. priečky. V ďalších ročníkoch sa hodlajú umiestniť medzi prvými tromi celkami. Nevyhľadujú ani prvenstvo. **(jm)**